

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No.: V/1021/0453

आवेदन संख्या :
अवेदक का नाम

APPLICATION DATE :
आवेदन तिथि 08/10/21

AGE-YEARS वय-वर्ष

SEX लिंग

66

M

FATHER'S/SPOUSE'S NAME :
पिता/कदम्ब का नाम

Balvir Singh

Jamadar Singh

PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आवासीय पता

1080, Grammaen, Chuharia Majra,
Sathini, Sathini, Distt Aligarh, U.P. 202145

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थाई आवासीय पता

Same as above

OCCUPATION :
ज्यवस्त्र

Unemployed

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME :
कुल वार्षिक आय

40000/- (Family)

(Attach Proof of Income)
(आय का साक्षण संलग्न)

NA

PAN No. स्थाई संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):

अया आप आय कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये।

Yes / No
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant अवेदक के साथ सम्बन्ध
1	Chandrawati	late	F	Wife
2	Satyapal	39	M	Son
3	Radha	38	F	Daughter-in law
4	Savnya	10	M	Grand Son
5	Samarth	07	M	II II

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)

सहायता के लिये चिन्हित आधार

BPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्षण
गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की ओरा प्रति संलग्न करो।)	अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की ओरा प्रति संलग्न करो।)	उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की ओरा प्रति संलग्न करो।)	

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये विनियोग का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन संचय संलग्न
	RE- Senile Cataract

LE- Senile Cataract

Surgery - (RE) SICS + IOL

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशी
1	DBCS	2000/-

Koshika
foundation

Building block of life.



Pre op Post op
(0453) Balvir
Singh

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा करते हैं:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्राप्ति ने यहे सभी विवरण भेजे जानकारी के अनुसार सच्च एवं सटी है। यदि कोई विवरण ऐसे कथन असत्य पाया जाता है तो भेजी सहायता निरस्त की जा सकती है।
- 2) मेरे इन बीमापत्र तथा "कोशिका फाउंडेशन", से जो जा रही है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य की पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्राप्ति में भरा गया है।
- 3) मैं पुष्ट करता हूँ कि जिस सहायता हेतु यह प्राप्ति की गई है, उस योगी का अधिकार वा अन्य साहित्यिक विवरण कम्पनी से न ले लिया है और न ही विवरण में दर्शा दिया है।

AGREEMENT by APPLICANT: (आवेदक द्वारा करते हैं)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
 - 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रत्र पर अन्ने हस्ताक्षर या अंगठे को लाय लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहायता की पुष्ट करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो वजौर जो विवरण इस प्राप्ति में पोषित है, उसे "कोशिका" एवं न्यासी, जन, बाधना/ए द्वारा उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार याप्ति, प्रसारित करने के लिये अधिकृत है। मेरे प्रत्यक्ष का विवरण मेरे इतने के पहली या बाद में करने के लिये "कोशिका फाउंडेशन" व न्यासी अधिकृत है। से प्रसारित करने के लिये अधिकृत है। मेरे प्रत्यक्ष का विवरण मेरे इतने के पहली या बाद में करने के लिये "कोशिका फाउंडेशन" व न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरे नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से प्राप्तित है युक्त स्वतः सहायता वा इकट्ठार नहीं बनता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके न्यासीयों का विरोध अद्वितीय और बाधकात्मक होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेदक ने हस्ताक्षर या अंगठे का निशान

Babbar Singh

AGREEMENT by HOSPITAL: (इस्पाताल द्वारा करते हैं)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इधरे अधिकृत, हस्ताक्षरी की ओर से मान्यता/रोगी को "कोशिका फाउंडेशन" से विविध सहायता हेतु विभागित की जाती है, जिसे इम (इस्पाताल) पिन प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न तो बदलाव और न ही विवरण में विविध सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान वा किसी अन्य स्वेच्छा से उक्त संस्थान/प्राप्ति में लेंगे या ले गए है, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन"

- 2) "कोशिका फाउंडेशन" से जी गई सहायता द्वारा विविध सहायता विभागित आशिका/सकल हेतु मन्त्रु नहीं किया जाता है तो असम्भव से विफारिष्टवर्गीय दक्षता के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा मर्द हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता विभागित आशिका/सकल हेतु मन्त्रु नहीं किया जाता है तो असम्भव कि असम्भव हेतु मर्द उक्त गैरी/प्राप्ति से हेतु किसी की अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लोगाते हैं।

Dr. SUFYAN DANISH M.B.B.S., D.O.M.S., D.N.B. D.M.C. 82893 <i>Sufyan</i>		RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE स्वीकृती के लिए संस्तुति
Date of Surgery ऑपरेशन की तारीख 09/10/21	(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) दूसरे का नाम वे हस्ताक्षर व रोगी न.	(Name, Designation & Stamp of Authorized Signatory on behalf of Hospital) नाम व विवरण अधिकृत अधिकारी

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION आन्तरिक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1 न्यासी हस्ताक्षर । <i>Sufyan</i>	SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासी हस्ताक्षर । <i>Sufyan</i>
---	---